Vol. 18 No. 5030 Tuesday December 11 1923 TAIRIKU NIPPO 第五千三十號 大正十二年十二月十一日（火曜日）

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
Published Daily Except Sunday
195 Cordova St. E.
Vancouver, B. C.
Published by Yasushi Yamazaki
電話シーモア二四六〇
本紙定價 半ヶ月 四弗貳拾五仙 一ヶ月 七拾五仙
廣告料 一行一回 八弗貳拾五仙 但一切前金ノ事 發行兼編輯人 山崎嘉 印刷所 晩香坡市東カドヘイ街一三五 電話シーモア三〇六五

HIS MAST
名稱ボード・和洋紙類
玩具類
電話シーモア二四六〇
○味噌○醤油
落合商店
電話シーモア二四二三
御便利を計ります

勞働黨の大成功

◇……英國總選擧の結果……◇

（大陸日報特電）

英國の總選擧は「資本主義を葬る保守黨の都」勞働黨を一層著しく具象化する爲めの選擧に過ぎないと云はれたものである。

果して政府たる保守黨は八十三を失ひ、絶對多數黨の位置から轉落されて了つた。試みに今迄に明瞭となれる當選者六百二名の黨派別をあげると（プロジインス紙八日の倫敦電報による）

▼保守黨……二五九
▼勞働黨（八名の所謂獨立派を併せて）……一九三
▼自由黨（アスキス派とジローヂ派とを併せて）……一四八
▼仙二名

と云ふことになつてゐる。英國議會の定員は六百十五名であるから、まだ十三名不明の分があるわけである。併し、夫れが何の黨派に屬するものとしても、僅少や隨行に於ける勞働黨の位置は、最も著しく變化するものであつた。保守黨は一黨としては矢張多數黨であるが、自由、勞働二黨をあはせた反對勢力は多數よりも九十名餘りの少數である。——即ち除外の議席

日本橋際

眞夜中の闇を衝いて集つた數萬の罹災民

恐ろしい人馬の喜びが生む悲しみ——負傷者十數名

米國の毛布配給

十九日午前九時から上野自治會で下谷區住居罹災者に米國救濟品の毛布、作業服を初め市からの薄團、ネル反物などの配給を行つた、總計二萬五千餘人からの人々に配給すると云ふので配給所の自治會内には限定數百餘名が早朝から大變な騒ぎ

大變な　準備だ、殊にこの日配給を受る罹災者の方では我先にともう今晩一時半から闇と泥雨とを衝いて參集して午前八時頃には自治會の建物を取卷いて萬餘の恐ろしい者は手に手に配給された團體分を抱つて配給おそしと待つ、かくして九時恰ど待つ者は先頭に二萬(四合薄團)二萬(三合薄團)三萬(米國兵隊の茶、黒毛布)四萬(ネル、反物米國からのシャツ、作業服)の

當り籤　を引いて配給所に廻り歩し切れぬ喜びを面に浮べていそ〳〵と歸つて行く、斯うして先ず二、三百人位の配給が濟んだかと思ふ頃には二萬數千のうさい者が後から〳〵と押し寄せて十重二十重の人垣が出來る、かくする内自治會裏の柵際の處に「ワーッ」といふ喚聲が起つたかと見る間もなく警戒線を突破した數千ののうさい者が一時に雪崩れ込んだ

警戒の　人々の制止も聞かばこそ近隣かな全部の人波は、ぢり〳〵、雑沓、悲鳴、叫喚が入り亂れて押倒される人、下敷になる者の方ではソレ大變だと忽ち騒ぎ出す、警官と憲兵隊に出張を通じて救護を求めるやら、救護所に收容される「私の子供が見へなくなつた」「これまで生き延びた甲斐がない」「澁團一枚のために死にたくない」と感極の數々はそこにも、こゝにも起つて女、子供が多いだけに喜びの日は忽ち

悲嘆の　涙となる、當日の方では

鳴物　入りで救濟に當つた警官隊と憲兵隊に出張を通じて救護を求めるやら、收容された人の手に依つて救護所に收容される「私の子供が見へなくなつた」「これまで生き延びた甲斐がない」「澁團一枚のために死にたくない」と感極の數々はそこにも、こゝにも起つて女、子供が多いだけに喜びの日は忽ち

悲嘆の　涙となる、當日の方ではソレ大變だと忽ち騒ぎ出す、警官

大陸婦人欄

愛人を求めて
平民となつた—
徳川家令嬢
不自由な華族の階級から人間としての解放

華族の子女が結婚の自由に就いて宮内省の干渉をうけてゐる關係から時代思想にも伴侶し易く改正せよとの叫びが擧げられてゐるがこの徳川家の分家徳川義久子（二二）の分家が宮内省に出願され十一日許されて華族義久子は愈〻民の徳川喜久子となつて呼び同番地に一家を創設した、喜久子嬢と近く結婚する人は細谷川爵平親しみはわすれたくないものであります。

◇

坊やはいゝ子だから明日の朝からもつと早く起きるんですよ、母さんは澤山御用があるんですからね御飯をもりながらいたはつてやつたら、小さい子供心にそれ程うれしく、母親の情愛を感ずる事でせう、そうして出來ない事でもなにか元氣づけるやうにして、子供の心へ光明を與へてやるといふ樣なとは、是非母親の心がけていたゞきたいとであります。

◇投稿歡迎

原稿は成可く解り易く書いて下さい

大陸日報

婦人欄係

千葉客自動車
電話シーモア八八二
晩市メイン街二〇八番

石原明之助
醫師
東カドバ街四三八
電話ハイランド一一一

診察時間
午前十時より十二時まで
午後二時より六時迄
日曜休日（午前十時より一時迄）
バウエル街三九一

高橋康百
醫學士
電話オフィス、シー五三三〇
自宅チャールス街一八七〇
電話ハイ八九九ニッキス

河邊齒科醫院
バウエル街三四六
電話シーモア三四五〇
自宅 東第二街一三七七
電話ハイ二五九四エル

影山齒科醫院
晩市バウエル街二四五
電話シーモア二四九八

葛原齒科口腔外科醫院
バウエル街二一〇
下高原醫院內
電話シーモア二四九八

三宅齒科醫院
ドクトル 三宅泰雄
東ステングス街二二五
電話シーモア八六八六
自宅 電話アニア 二二四三

△土地賣買通辯保險一般代理業
△無料人事相談所
一青年男女修學向上指
一青年男女婦問解決法
一家庭及老人の身上
一悩みにある人々迄の身の上相談に與り申すべく候
晩市ゴーア街二二四
元金融社向側
友向上之社
山田事務所
主在 山田昌則
電話事務所シーモア八五一九
住宅ハイランド九九二三

通信講話
墓の話（二）
＝墓の意義と葬法＝

工學博士 伊藤忠太郎

あの折の麗しい靈の接觸を永久のものにしたい

山崎光子

今迄われ〳〵の生活の上に覆ひかゝさつて居る、醜いすべての事が、一時に瞬にかけて振ひ落されたやうな氣安さを感じて居る事は知る人悉くの述懐であり、私も其一人であります、ほんとうに新世界へ投げ出されたやうな氣持が致します物質的にも精神的にも根本から變へられた今日、今までのやうな囚はれたやうな生活から脫出して、眞實に新規まき直しの新しい社會を創設したいものでございます。

◇

そうしてこの樂園の山ものゝ云ふべき御互に眞情の觸れ合つたあたゝかい心持ちが、いつまでも續く事を私は切にいのります、かの用バンを王の中から拾ひ出して人の者が分けて食べたといふやうな、何の顧慮もない、はこうに美しい愛の接觸を忘れず總ての上にかうした心持ちを失ひたくないものゝと思ひます

◇

同時に節約の聲高い今日でありますから、婦人は充分に覺悟が要りますが、而も婦人としての高雅な趣味性と、うるはしい情操とは何處までも失はない樣にしたいものです、あの多くの男子を、出來るだけ樂しく、荒み行く空氣を溫める事は何と云つても婦人の力でなくては出來ない事であります。

◇

實に私は世の多くの孤兒に、心の上に給養のあることを希望します、無論多くの宮や人命を失つた家庭は、誠に悲慘其物に遭ひあるものが最も有名で、一般はタワー・オヴ・サイレンス（寂塔）と呼ばれてゐる

葬法には上述の如く幾多の種類があるが、茲として最も發達し來たつたのは土葬によるものと火葬によるものとこれに次いでゐる以下配く所は主としてこれに關するものである

原始時代に於ては、多數の國民は死屍が腐爛して恐ろしい形相に變るのを見て恐怖の念を起し惡靈に取殺されるものと考へたので、屍を土中に埋るのも、墨竟化けて出ないやうに密封するの意であり或は屍の四肢をうち折つて再び立つ能はざらしめるものもある。斯の如き時代には勿論墓の考案などはなかつたのである

國民の文化がやゝ進んで來ると人間の情理が並び進むやうになり死者に對する恐怖、嫌惡等は變じて哀情、追慕の念となり、死者に對する禮儀となり、これを永く記念するために適當な施設をなすに致るのである

かくてはかは漸次に發達したが古今東西民族の異るに從つてその發達の經過及び造墓の法式を異にするとは不可能であるが、要するに（一）宗教的の約束（二）人倫の關係（三）經濟及び社會の制度（四）經濟の干渉（五）土地の狀態（六）藝術的技能等によつて支配されるので、千差萬別の樣式が生ずるのである

クリスマスの贈物に何を??
もりもの
もうすぐです!
盛本商會に行けば
ウッドワード百貨店東へ六軒西へステングス街五七

お持ちやの種類

■マンドール	二四吋	■電氣仕掛汽車	九弗九十五仙
■眼り人形		■子供用チーセット	二十四弗
■アルミニューム製	燒物等 大、中、小	■ラバトール	
■子供用ソーイングミシン		■間	形
■間 ソーイングセット		■間 ドレシッシング	
■間 チリー ベヤアー		■子供遊びドール フアニチユーア	
■自動車色々 木製、ブリキ製		■亞舶（ブリキ製） キユーピー	
■雜貨 釣り用電氣、電話 其他色々			

年末大賣出し
愈々去る十日（月曜日）より
御贈答品は何處でも求めになります
併し贈物には永久品に限ります
本年は主產地たる京濱地方の大震災の爲め仕入方又輸出方に非常に困難なりしも幸に主人在國中にて種々苦心の上前年にだに見る事の出來なかつた永久に持續出來得る何れも堅牢無比、無論他店には迚ても無き品が山の如く到着致しました是非一度御立寄り下され御覽の上御調へ下さい必ず御氣に召す品が澤山有ります
特に大割引を以て御需要に應じます

晩香坡市バウエル街三六九
電話シーモア三七二二

前川商店雜貨部

食料品の御贈答品には美味で經濟な

萬醬油 及菊印 白味噌 が第一

食料品部

＝其外正月用品も全部品揃ひ＝

日米關係問題協議

幣原男と松平次官

【東京十一日】外務省に於ては前駐米大使幣原喜重郎男は松平次官と曾見し日米問題に關して協議する所ありたり

ウエルス氏の落選

【倫敦十一】倫敦大學にては今回の總選擧に保守黨のサー・シドニー・ツッセル・ウエルス當選し自由黨より出でしエー・エフ・ボラード後援、勞働黨のエチ・デー・ウエルス氏は共に落選なりき、此の順位は昨年の總選擧の折と同樣なり

飽迄も超黨派態度

政府の對議會策

政府の對議會方針は組閣以來の幣原男は松平次官と曾見し日米問題に關して協議する所ありたり

ウエルス氏の落選

【倫敦十一】倫敦大學にては今回の總選擧に保守黨のサー・シドニー・ツッセル・ウエルス當選し自由黨より出でしエー・エフ・ボラード後援、勞働黨のエチ・デー・ウエルス氏は共に落選なりき、此の順位は昨年の總選擧の折と同樣なり

飽迄も超黨派態度

政府の對議會策

政府の對議會方針は組閣以來の幣原男は松平次官と曾見し日米問題に關して協議する所ありたり

政府としては七千萬國民を基礎とする「全國民乎の聚國一致發現のため一黨一派に偏せず國民全般を基調とする、立憲政治はいふまでもなく「力」であるが力は院內のみを指すものではない、院外における國民一致の強調は院內の力と一致すべきものであるが故に政府は飽まで聚國一致を前提し國民各層の輿論を基礎として理想輿論であると爲す向もあるやうであるが、議會を以て國民の意思を代表する者の發言の機會を奪ふとは非立憲の擧しきものであるから院內外の一致を助する意味に於て其の隔絕より解放しなければならぬ、政府は決して單なる理想論ではなく勇往果敢この所信を斷行するに努め、議會に顯現せしめたいのである、之を遂行するに政府は組閣の主旨を徹するに專心し政局の行詰りを避けて所信を貫徹するに努め、衆議院總選擧の如きは寧ろ之を自ら求めて斷行すべきであるとの意嚮を漏らしたりと傳へらるゝ政府當局者の態度は、政府は飽まで聚國一致を前提し國民各層の輿論を基礎として理想輿論であると爲す向もあるやうであるが、議會を以て國民の意思を代表する者の發言の機會を奪ふとは非立憲の擧しきものであるから院內外の一致を助する意味に於て其の隔絕より解放しなければならぬ、政府は決して單なる理想論ではなく勇往果敢この所信を斷行するに努め、議會に顯現せしめたいのである、之を遂行するに政府は組閣の主旨を徹するに專心し政局の行詰りを避けて所信を貫徹するに努め、衆議院總選擧の如きは寧ろ之を自ら求めて斷行すべきであるとの意嚮を漏らしたりと傳へらるゝ政府當局者の態度は、

超黨派的

日米親善に期待

招待席上にて

朝野の名士

三菱電機及高田商會ウエスチングハウス社の提携は別項の如く成立したのでウ社のトリップ社長及オスボーン副社長武田三菱電機社長並に高田商會高田社長は日米兩國民一般の諒解と後援とを得べく廿日午後帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

超黨派的

日米親善に期待

招待席上にて

朝野の名士

三菱電機及高田商會ウエスチングハウス社の提携は別項の如く成立したのでウ社のトリップ社長及オスボーン副社長武田三菱電機社長並に高田商會高田社長は日米兩國民一般の諒解と後援とを得べく廿日午後帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

東京特信（十一月十五日）特派員　山本礁波

臨時議會の和戰

◇復興、軍縮及び大震災善後處理の爲臨時議會を召集すべしとの聲は、日を追ふて高まりつゝあるが、政府當局者は之に對し如何なる態度を執るべきかに就ては、未だ何等の決定をも與へず、單に「考慮中」と言ふに止まつてゐる、尤も政府としては、議會の召集は、なるべく遲くも來春早々には臨時總會を開き、二十日帝國ホテルに於て決定した三菱電機及高田商會ウエスチングハウス社の提携は別項の如く成立したのでウ社のトリップ社長及オスボーン副社長武田三菱電機社長並に高田商會高田社長は日米兩國民一般の諒解と後援とを得べく廿日午後帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

東京特信（十一月十五日）特派員　山本礁波

臨時議會の和戰

◇復興、軍縮及び大震災善後處理の爲臨時議會を召集すべしとの聲は、日を追ふて高まりつゝあるが、政府當局者は之に對し如何なる態度を執るべきかに就ては、未だ何等の決定をも與へず、單に「考慮中」と言ふに止まつてゐる、尤も政府としては、議會の召集は、なるべく遲くも來春早々には臨時總會を開き、二十日帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

◇政權　一日握つておれば、それよりは疾後處理の事後承諾を求むべき臨時議會は、十二月十日を以て十日間を會期として東京に召集される是より先き十一月初々召集されるなどの說もあつたが、その容易に開會の準備出來ず、結局通常議會を少し早目に召集すると同樣になるだらうとは前便に報じておいたところであつたが、案の定その通りになつて了つた、現內閣も矢張り口先きの方が先走りする癖があるが、その手はのろく運ん勝ちである。

◇幷は　とにかく、臨時議會で政府と政友會が戰ふか何うかは是れが最も見ものであると思ふ、憲政會筋では復興豫算を最初の二十億案から七億何千萬圓まで減つて來たのであるし、政友會如何に關はらうとしても關ふべき口實がないだらう、復興は天下の輿論であるから若し之れにケチをつけて復興を澁滯させるようなことをしようものなら、政友會は全國民から攻擊されて結局損をすると云つてゐるが、政友會としてはさうはかり言つて居れぬ、臨時議會とを連結議會とを兩方を無事に過して總選擧後の勝會に政府から積極的攻勢に出られソコで解散にでもなると、政友會としては國民に受けのヨイ普選案で關ふよりも、何といつても

◇復興　豫算も大いに縮小されて、戰ふ口實がなからうといふのも一理はあるが、戰意ある以上問題には困らぬ、大杉事件から自殺團問題で、內閣の中心人物たる後藤子に大創をつけて遣らうと云つてゐるものもある、復興豫算が十五億から七億幾千に半減した無定見を攻めようといふ意見もあるらしい、何れにしても政友會は無事に臨時議會を了らすまい、解散覺悟の一大決戰に行かぬまでも一泡吹かすだけの戰を挑むに相違なく、臨時議會で解散がなかつたら通常議會には解散を免れまい。

◇政權　一日握つておれば、それよりは疾後處理の事後承諾を求むべき臨時議會は、十二月十日を以て十日間を會期として東京に召集される是より先き十一月初々召集されるなどの說もあつたが、その容易に開會の準備出來ず、結局通常議會を少し早目に召集すると同樣になるだらうとは前便に報じておいたところであつたが、案の定その通りになつて了つた、現內閣も矢張り口先きの方が先走りする癖があるが、その手はのろく運ん勝ちである。

◇幷は　とにかく、臨時議會で政府と政友會が戰ふか何うかは是れが最も見ものであると思ふ、憲政會筋では復興豫算を最初の二十億案から七億何千萬圓まで減つて來たのであるし、政友會如何に關はらうとしても關ふべき口實がないだらう、復興は天下の輿論であるから若し之れにケチをつけて復興を澁滯させるようなことをしようものなら、政友會は全國民から攻擊されて結局損をすると云つてゐるが、政友會としてはさうはかり言つて居れぬ、臨時議會とを連結議會とを兩方を無事に過して總選擧後の勝會に政府から積極的攻勢に出られソコで解散にでもなると、政友會としては國民に受けのヨイ普選案で關ふよりも、何といつても

三菱電氣を中心に

ウエスチングハウスと

富田商會との大提携

關係上他の關係からその需要地で商品を製作し販賣するとが供給者需要者双方にとり有利であるため近來外國生產會社の中では需要地の附近に進出して工場をその地に設立し

販路を擴張

する傾向が著しく目つて來てゐる、即ち三井が英國の電機會社チー・イー・アルが提携して芝浦製作所を設立し本電氣會社を設立したるが如き又吉河がシーメンスと共に富士電氣を創立したるが如き皆之が適例であるが最近に到つて米國ウエスチングハウス電氣製造會社は三菱電機と日本における總代理店であるに拘らず、三菱電機の現組織も幾分變更され又重役も增員されるとなつたが目下は十二月中旬開催の定期總會まで株主の名義變更を中止してゐるのであるから定期總會終了まで夫々細目に亘つて準備を行つて置くも來春早々には臨時總會を開き條件を確定するに決し十一月二十日帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待の上三社提携の調印を了した

三菱電氣を中心に

ウエスチングハウスと

富田商會との大提携

關係上他の關係からその需要地で商品を製作し販賣するとが供給者需要者双方にとり有利であるため近來外國生產會社の中では需要地の附近に進出して工場をその地に設立し

販路を擴張

する傾向が著しく目つて來てゐる、即ち三井が英國の電機會社チー・イー・アルが提携して芝浦製作所を設立し本電氣會社を設立したるが如き又吉河がシーメンスと共に富士電氣を創立したるが如き皆之が適例であるが最近に到つて米國ウエスチングハウス電氣製造會社は三菱電機と日本における總代理店であるに拘らず、三菱電機の現組織も幾分變更され又重役も增員されるとなつたが目下は十二月中旬開催の定期總會まで株主の名義變更を中止してゐるのであるから定期總會終了まで夫々細目に亘つて準備を行つて置くも來春早々には臨時總會を開き條件を確定するに決し十一月二十日帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待の上三社提携の調印を了した

朝野の名士

日米親善に期待

招待席上にて

三菱電機及高田商會ウエスチングハウス社の提携は別項の如く成立したのでウ社のトリップ社長及オスボーン副社長武田三菱電機社長並に高田商會高田社長は日米兩國民一般の諒解と後援とを得べく廿日午後帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

朝野の名士

日米親善に期待

招待席上にて

三菱電機及高田商會ウエスチングハウス社の提携は別項の如く成立したのでウ社のトリップ社長及オスボーン副社長武田三菱電機社長並に高田商會高田社長は日米兩國民一般の諒解と後援とを得べく廿日午後帝國ホテルに各大臣及財界巨頭を招待し之が披露會を催した

日本石油界に光明を與へた

北樺太の石油採掘

內地は駄目だがこゝには無盡藏

三井三菱等で北進會組織

元三井物產會社員で目下テキサス州に於て岸吉松氏と共同で石油事業を經營してゐる野村前滿鐵總裁令息野村曉吉氏は震災後の日本石油界の狀況を視察し數日前入港のこれや丸で來滊したが故國土產談として語る「從來日本は內地產石油を以て國內の需要を滿たす方針の下に進んで來たのだが近年に至ると

外國の

石油がぞし〳〵輸

入せられるやうになつたのでとても其價及び品質に於て外國品と競爭することが出來ない狀態になつた。そこで現今では外油の輸入方針に力を向けるやうになつて來たが之れは止むを得ない結果で目下日本に於ては石油の產出高一日約七千石位あるが然し其價は極めて高くギヤソリンの如き一ギヤロンの價一圓以上で米國の十五六倍に比較するときは問題にならない、故に外國より原油を輸入してそれを精製しギヤソリン其他の燃料を得るといふ方法は今の所最も得策である然し玆に一つの

曙光を

見出したことは北

樺太の石油は無盡藏であつて海軍の方面で非常に力を入れてゐるやうに思はれる、若し之が豫定通りに進捗せらるゝに於ては、日本行程の石油は全部樺太の石油で間に合ふやうになるであらう

日本石油界に光明を與へた

北樺太の石油採掘

內地は駄目だがこゝには無盡藏

三井三菱等で北進會組織

元三井物產會社員で目下テキサス州に於て岸吉松氏と共同で石油事業を經營してゐる野村前滿鐵總裁令息野村曉吉氏は震災後の日本石油界の狀況を視察し數日前入港のこれや丸で來滊したが故國土產談として語る「從來日本は內地產石油を以て國內の需要を滿たす方針の下に進んで來たのだが近年に至ると

外國の

石油がぞし〳〵輸

入せられるやうになつたのでとても其價及び品質に於て外國品と競爭することが出來ない狀態になつた。そこで現今では外油の輸入方針に力を向けるやうになつて來たが之れは止むを得ない結果で目下日本に於ては石油の產出高一日約七千石位あるが然し其價は極めて高くギヤソリンの如き一ギヤロンの價一圓以上で米國の十五六倍に比較するときは問題にならない、故に外國より原油を輸入してそれを精製しギヤソリン其他の燃料を得るといふ方法は今の所最も得策である然し玆に一つの

曙光を

見出したことは北

樺太の石油は無盡藏であつて海軍の方面で非常に力を入れてゐるやうに思はれる、若し之が豫定通りに進捗せらるゝに於ては、日本行程の石油は全部樺太の石油で間に合ふやうになるであらう

今朝來晩した

クレラー氏

シー・ビー鐵道に前社長たり其他に公人として加奈陀に貢獻すること多く英帝國中の一巨人として名聲嘖々たりしショウネッシー男は發病重かに一日で昨日モントリオルの邸宅に於て逝去した、享年七十であつた

ショウネッシー男

昨日逝去

シー・ビー鐵道に前社長たり其他に公人として加奈陀に貢獻すること多く英帝國中の一巨人として名聲嘖々たりしショウネッシー男は發病重かに一日で昨日モントリオルの邸宅に於て逝去した、享年七十であつた

今朝來晩した

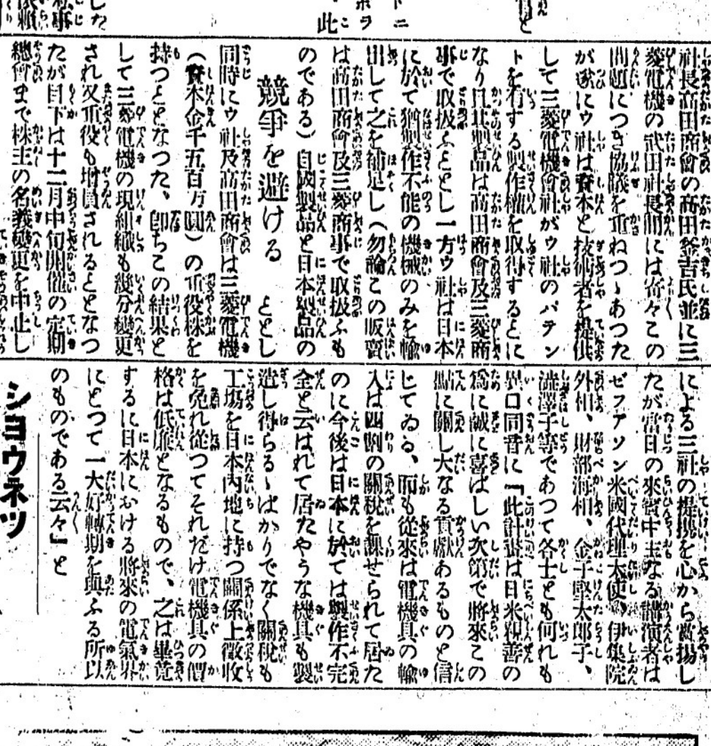
クレラー氏

ウッドワード・エレヴエーターの持主としてユーナイテッド・グレイン・グロワースは當方面の事業に入るらしいが同グロワースの首腦にして當國の政界と經濟界に有力なるテー・エー・クレラー氏は社員數人を隨伴して今朝來晩した、本日は商業會議所の主催の歡迎晩餐會がホテル・ヴアンクーバーで開かれ又明日民はカナデヤン俱樂部で演說する

先月の

當國鐵道事故

先月中に加奈陀に於ての鐵道事故は計三百三十七件で此處の負傷者は四百十六人、死者は三十人であつた



來る年の夏に行はるべき大統領選擧には巳に最早政戰の幕は切つて落されたれども始めが現はれ大統領候補者として民主黨よりはウヰルソン派のシコレツタ、スヤリエ、コルタルブ勝氏の名が演說の際に於ける民主黨大會へ（大陸寫眞）

Phone Sey. 388　TAISHODO　301 Powell St., Vancouver, B. C.

御藥と大正堂

盛大堂の　キナピリン
丹平商會の　アンチピリン
坪井博士の　活力素
岸本博士の　カルクス錠
大正製藥の　體素

鮮明なる新年用繪はがき！

晩市バウエル街三〇一
藥化粧品卸小賣
東洋雜貨卸賣
大正堂
電話　シーモア三三八

ステプストン停車場前　電話
晩香坡間
荷物運搬
みかどトランスファー

鮑新荷着昆布數の子
日本　新米新澤庵
加州　松山商會
晩市東ヂオーヂア街二四三
電話シーモア九一七八

次類一切
松宮雜貨店
晩市バウエル街二九
電話シーモア四一九一

日本行
船切符販賣
◎日本行各汽船切符販賣
●妻子、使用人、定着農夫等一切の呼寄願、再渡航證明●出生、死亡、婚姻、離婚、養子縁組等其他諸書一切●當國政府へ出生屆、歸化申請其他各種代書及通辯
大阪商船日本郵船シーヒーアール
切符販賣代理人
中山義一事務所
晩香坡市バウエル街二三五
電話シーモア七六五二
自宅バイ三一〇七アール

Japanese Brokerage Co.
332 Powell St.
Vancouver, B. C.
奥村事務所
バウエル街三三七
電話シーモア六四六七
住宅バイ三〇六三アール
商賣を始める御方や土地家屋を御買ひになるお方は是非御立寄りください
弊社店は大小ルーミング、ボーヂング、貸家、貸地、收益ある果物園、一流の日本風呂西洋風呂及床屋等見込ある賣物が市內到る處にあります
住宅を御買ひなさる方には現金拂込を最もイージで勝手のよいスチングス街やバウエル街、東カドバ街方面に手心地のよい至便な家の賣物がありますから是非御來社をねがひます◎勞働日雇屋代書通辯◎其他各種代理業

洋服を御作りになるは是非弊店へ
ユニオン街二二〇　電話シーモア三七二三
自宅電話バイ八六二ワイ
西村洋服店
西村豐松

山陽商會內
速く安くテ
シーモア3696
サンヨータキシー

●日本行郵便物本局締切日
【書留は三十分小包は二時間前】
【爲替受付は最後郵便は十五分前】
●日本行汽船出帆日
●シーピーアール列車東部行
●シーピーアール汽船
●ピクトリア行
●ビクトリア行
●エムプレス汽船
●日本行汽船（英國）
●日本行汽船（英國）
●ヴエンクーバー行
●ヴエンクーバー行
●ヴエンクーバー行

臨時議會開會

―摂政宮殿下臨席

（東京十一日）摂政宮殿下には昨日臨時議會開會式に臨ませられて帝國大震災に際しての日本國民が互助の精神を發揮せる事は列外國よりの同情救援に感謝する旨の勅語を下されたり、議會は政治上の大休戰を見るべしと傳はせらる

東京商業會議所が 汎く節約を提唱す

（東京十一日）東京商業會議所は貴族が震火憚災者へ同情を表されて宮廷の節儉を極めて簡略に營まれ又此の際國民一般此の聖旨を奉戴すべしと爲し汎の如き節約提唱を爲せり、尚よ一年間服喪用を廢すること、晩餐會を大に減縮すること、結婚や葬儀を極力簡素にすること、食事を簡略にし飲酒を禁ずること、娯樂を減殺すること、生産奬勵策を圖ること

邦人選擧權拒絶さる 濠洲ハイ・コートの判決

（レドニー十日）日本にて出生せし日本人は同國の生來の國民なり故に濠洲の選擧法の下に選擧有權者たるを得ずと濠洲のハイ・コートは決定したり、濠洲コサックの富裕なる日本人商人村松二郎が選擧人たることに濠洲の選擧取締當局者は反對し此の決定を發せしなり

婦人議員が 州議會に提出した、

支那人レストラント關係の議案は 憲法違反であるとの抗議

（ワシントン十日）ワシントン州議會に婦人代議士ミリー・エレンが支那人のレストラント營業者は日人の女と結婚することを得ずとの議案を提出し支那側が抗議に及んだこと既記の如くであるが在留支那人の代表として辯護士（ヘンリー・ホール氏は本件に關聯して居り氏の運動により提案を全部引込ますのではなくして之に修正を加へミス女史の求むる所も考慮に入れ同時に支那人のみを壓視した形を取除きたいとの意味にある、即ち如何なる人間と雖も經濟のレストラントで白婦人の使用を爲し得ざることに修正し日本人は同國の生來の國民なりとの條項を加へ市町村に於てはポリス・コミッショナー、市町村側の組織する所は檢事總長に於て、何人が選擧人たるかを決定する事とし此決定に不服のものは直接州知事に訴すべしと云ふにあつてホール辯護士は原案の儘では加奈陀憲法に違反するとの抗議

製紙會社 關係の疑惧

ウエーラン製紙會社の事業が太平洋岸の斯業に有力なる米國のフライシャッカー・エンド・ゼラバック會社の手に入ろうとする形跡がありウエーランの株主に加はつて居る當市の市民等の間では頻に之を憂ひ州政府で何等の歩武をとつて株主と州の利益を保護して貰ひたいと噂さを爲つて居る

癩病院の新築

ハロー海峽のダーシー島に於ける癩病院が最早一ぱいになつたので新建物起工の爲に領政府は今回入札發表したるが後未だ後任の決定がないらしいが聞く所によると英國大使館詰の者と杉愛氏に略決定して居るとの事である、氏はコロムビヤ大學の出身であるといふ

製紙會社 關係の疑惧

ウエーラン製紙會社の事業が太平洋岸の斯業に有力なる米國のフライシャッカー・エンド・ゼラバック會社の手に入ろうとする形跡がありウエーランの株主に加はつて居る當市の市民等の間では頻に之を憂ひ州政府で何等の歩武をとつて株主と州の利益を保護して貰ひたいと噂さを爲つて居る

癩病院の新築

ハロー海峽のダーシー島に於ける癩病院が最早一ぱいになつたので新建物起工の爲に領政府は今回入札發表したるが後未だ後任の決定がないらしいが聞く所によると英國大使館詰の者と杉愛氏に略決定して居るとの事である、氏はコロムビヤ大學の出身であるといふ

議會と政府

隔時開會は開會されたるが政府の提案は多く熱心奔協を求めつゝあり

野球團渡米

明治大學の野球團十六名は明春渡米する事となれり

羽子板不況

年末となれるも東京にて羽子板の賣れ行は例年の十分の一、製造所は三軒に過ぎず

兩黨首聲明

政友會總裁高橋是清は政府が帝都復興のみに注意を拂ひ居るを非難し第一の重要事は地方農村の振興なりと聲明し加藤憲政會總裁は復興計畫修正に理想的なる國家の財力の範圍内にてするを要すと聲明せり

不景氣豫想

務家は世界の不況を豫想し一部的回復は明年三四月の頃なるべしと見做しつゝあり（本日着電）

米人漁者排斥

＝ビサタワの發表

米人漁者は十二月三十一日以後はポインツの南にあるベンテンクト島に建てられるのでウイリヤムスヘッドの檢疫所からは僅々數哩に過ぎず便利を增すことゝ見られて居る、ダーシー島は檢疫所から約二十五哩ある

コバックの衛生事件に際し勇敢なる行動を爲して稱讃された近東救濟團の看護婦グレース・ダブルユー・プリックウェル嬢

婦人議員が 州議會に提出した、

支那人レストラント關係の議案は 憲法違反であるとの抗議

（ワシントン十日）ワシントン州議會に婦人代議士ミリー・エレンが支那人のレストラント營業者は日人の女と結婚することを得ずとの議案を提出し支那側が抗議に及んだこと既記の如くであるが在留支那人の代表として辯護士（ヘンリー・ホール氏は本件に關聯して居り氏の運動により提案を全部引込ますのではなくして之に修正を加へミス女史の求むる所も考慮に入れ同時に支那人のみを壓視した形を取除きたいとの意味にある、即ち如何なる人間と雖も經濟のレストラントで白婦人の使用を爲し得ざることに修正し日本人は同國の生來の國民なりとの條項を加へ市町村に於てはポリス・コミッショナー、市町村側の組織する所は檢事總長に於て、何人が選擧人たるかを決定する事とし此決定に不服のものは直接州知事に訴すべしと云ふにあつてホール辯護士は原案の儘では加奈陀憲法に違反するとの抗議

議會と政府

隔時開會は開會されたるが政府の提案は多く熱心奔協を求めつゝあり

野球團渡米

明治大學の野球團十六名は明春渡米する事となれり

羽子板不況

年末となれるも東京にて羽子板の賣れ行は例年の十分の一、製造所は三軒に過ぎず

兩黨首聲明

政友會總裁高橋是清は政府が帝都復興のみに注意を拂ひ居るを非難し第一の重要事は地方農村の振興なりと聲明し加藤憲政會總裁は復興計畫修正に理想的なる國家の財力の範圍内にてするを要すと聲明せり

不景氣豫想

務家は世界の不況を豫想し一部的回復は明年三四月の頃なるべしと見做しつゝあり（本日着電）

米人漁者排斥

＝ビサタワの發表

米人漁者は十二月三十一日以後はポインツの南にあるベンテンクト島に建てられるのでウイリヤムスヘッドの檢疫所からは僅々數哩に過ぎず便利を增すことゝ見られて居る、ダーシー島は檢疫所から約二十五哩ある

拔パツス記 (六)

籠城の古英雄

寂しい獨りの生活を慰むる物は何乎 嗅煙草あるのみ

トノ女史來晩するや、再び不滿を抱いて同婦人會を去り、孤獨の中に壁ぬ離き不平を包んで、熟慮遂に大志を抱いて日本へ向つたのはそれから間もない頃であつた

◇噂朝し た夫人の消息に就いては多くの人々は全く無智であつた――噂は種々であつた、かう云ふ種々の噂が漸く婦人界から去らうとした時、しげ子さんは又前にもまさる元氣で晩市に姿を現はした、それ以來籠城の古英雄として一向婦人會に顏を出さずと云つて他に與へて呉れる慰安もなく眞に寂しい生活を續けて居るで別に面倒な種やの朝飯後通告された斯んなことで勝てる見込みはない、今年も試合眞近になつてチルデン、ウイリアムスの二人が

◇選定され たのである が兩人共左側が得意だつたので不慣の左側に廻されたのでチルデンは思ふ存分の働きが出來なかつたそれを休憩の時に巧く都合が來て何彼と批評したり訓戒したりしたものだから何か不遜の態度に出たものらしいチルデンは性質頑固で却々何の忠言をも容れず又時々癇癪玉を

◇破裂させ て他人を困らすことがあるといよ何しろチルデンが扱けては米國チームの頭痛に大影響が來るのだから一方當部に於ては米國チームの頭痛を緩め、一方チルデンはベーブ・ルースが改心したやうに自反自省して互に協調すべきであると斯界のファンは等しく希望してゐる

◉探偵王 ピンカトン

＝維府で逝去

米國の有力なる探偵社として世界に評判の高いピンカトン・ナショナル・デテクチーブ・エヂエンシーの持主の一人なるウイリヤム・ピンカトンは昨暁を期て維府に着いてから五日、今朝同地で突然逝去した、享年七十六、病床には勿のアラン・ピンカトンが侍して居た、遺骸は市俄古の邸宅に送り同地で盛儀執行の筈である、ウイリヤム・ピンカトンは一八四六年に生れ父が有名な探偵であつて其の子として同じく斯界に入り父子一所に働き一八九五年父の死後兄弟で探偵社を經營し世界的に手を擴げて大發展を爲し彼が探偵の巧妙さは警察方面に實驗したこと屢々にして犯罪者側からは常に恐怖の的とされて居た

昨夜の地崩れ

パーネットで昨日の雨は夜に入つても又降り止まず電車乘客の迷惑甚でありたが此原因は會社のパワー・ハウスの近くのパーネットで突然地崩れがあつて高壓線に觸れ電流が切れたことにあつた、本日は晩香坡は朝來の快晴で市中はクリスマス・ショッピングの客一際賑はつた、北岸方面の山は雪を增した

◉自由會話會

今晩七時から婦人會館で例會を開き女史主宰のもとに英語自由會話會が開かれる、一般婦人の來會を歡迎する由

◇女教士 の資格も、たゞ與へられた一つの資格として籠城の身に細く螯がつてゐるのみである――何うしてこれが自分の寂しさを慰めて呉れよう、而も夫人は夫たる覺之助氏の墓が餘り强くない爲に已むなく過去幾年かの間、それで其塔へ離い、たつた獨りの生活を寂しく送つて居るのであるといやにセンチメンタルになつて來たが事實だ

◇本人に とつては以上に感傷的なものであるであろうが、夫れは先づ御本人の事として、さてシゲ子さんが何うして此の獨りの寂しい生活を守つて行くか、これは加奈陀に在留してゐる同胞の大いに注視すべく價値ある所のものであろう――殊に獨身の人々に取つては。そノーシゲ子夫人の獨身術と云ふのは――と云つた所で別に面倒な種やの

◇仕掛が あるのではないたつた一個喫煙室があれば宜いと云ふのだから頗る簡單、如何な素人でも出來る、と云ふのだから都合がいゝ、喫煙室なんだから食ふのではない、唯高くても好い低くてもいゝ、自分の身にグッとおしつけて、フー～喫煙さへすれはいゝのだ、シゲ子さんは秋の下に一個を時へて先づ眠りに就かんとするに當つて

◇必らず 一喫煙やるのだ さうだ、一喫煙やつたが最後愛の懷に抱かれてスヤ～と眠るのだと云ふ「婦人の方々には勿論獨身を守らんとする男子の方々にもお勸め致します」と廣告文にあるが何うかは未だ知らない、が有志者は同夫人迄申込まれゝは田舍に接吻もし、また遠方で出晩不可能の方々に對しては通信教授と云ふ便利な方法もあるとの事で時節柄申込者は非常なものだとは噂かなく眞に寂しい生活を續けて居るで別に面倒な種やの朝飯後通告された斯んなことで勝てる見込みはない、今年も試合眞近になつてチルデン、ウイリアムスの二人が

◇選定され たのである が兩人共左側が得意だつたので不慣の左側に廻されたのでチルデンは思ふ存分の働きが出來なかつたそれを休憩の時に巧く都合が來て何彼と批評したり訓戒したりしたものだから何か不遜の態度に出たものらしいチルデンは性質頑固で却々何の忠言をも容れず又時々癇癪玉を

◇破裂させ て他人を困らすことがあるといよ何しろチルデンが扱けては米國チームの頭痛に大影響が來るのだから一方當部に於ては米國チームの頭痛を緩め、一方チルデンはベーブ・ルースが改心したやうに自反自省して互に協調すべきであると斯界のファンは等しく希望してゐる

◉探偵王 ピンカトン

＝維府で逝去

米國の有力なる探偵社として世界に評判の高いピンカトン・ナショナル・デテクチーブ・エヂエンシーの持主の一人なるウイリヤム・ピンカトンは昨暁を期て維府に着いてから五日、今朝同地で突然逝去した、享年七十六、病床には勿のアラン・ピンカトンが侍して居た、遺骸は市俄古の邸宅に送り同地で盛儀執行の筈である、ウイリヤム・ピンカトンは一八四六年に生れ父が有名な探偵であつて其の子として同じく斯界に入り父子一所に働き一八九五年父の死後

兄弟で探偵社を

經營し世界的に手を擴げて大發展を爲し彼が探偵の巧妙さは警察方面に實驗したこと屢々にして犯罪者側からは常に恐怖の的とされて居た

昨夜の地崩れ

パーネットで昨日の雨は夜に入つても又降り止まず電車乘客の迷惑甚でありたが此原因は會社のパワー・ハウスの近くのパーネットで突然地崩れがあつて高壓線に觸れ電流が切れたことにあつた、本日は晩香坡は朝來の快晴で市中はクリスマス・ショッピングの客一際賑はつた、北岸方面の山は雪を增した

◉自由會話會

今晩七時から婦人會館で例會を開き女史主宰のもとに英語自由會話會が開かれる、一般婦人の來會を歡迎する由

◇女教士 の資格も、たゞ與へられた一つの資格として籠城の身に細く螯がつてゐるのみである――何うしてこれが自分の寂しさを慰めて呉れよう、而も夫人は夫たる覺之助氏の墓が餘り强くない爲に已むなく過去幾年かの間、それで其塔へ離い、たつた獨りの生活を寂しく送つて居るのであるといやにセンチメンタルになつて來たが事實だ

◇本人に とつては以上に感傷的なものであるであろうが、夫れは先づ御本人の事として、さてシゲ子さんが何うして此の獨りの寂しい生活を守つて行くか、これは加奈陀に在留してゐる同胞の大いに注視すべく價値ある所のものであろう――殊に獨身の人々に取つては。そノーシゲ子夫人の獨身術と云ふのは――と云つた所で別に面倒な種やの

◇仕掛が あるのではないたつた一個喫煙室があれば宜いと云ふのだから頗る簡單、如何な素人でも出來る、と云ふのだから都合がいゝ、喫煙室なんだから食ふのではない、唯高くても好い低くてもいゝ、自分の身にグッとおしつけて、フー～喫煙さへすれはいゝのだ、シゲ子さんは秋の下に一個を時へて先づ眠りに就かんとするに當つて

◇必らず 一喫煙やるのだ さうだ、一喫煙やつたが最後愛の懷に抱かれてスヤ～と眠るのだと云ふ「婦人の方々には勿論獨身を守らんとする男子の方々にもお勸め致します」と廣告文にあるが何うかは未だ知らない、が有志者は同夫人迄申込まれゝは田舍に接吻もし、また遠方で出晩不可能の方々に對しては通信教授と云ふ便利な方法もあるとの事で時節柄申込者は非常なものだとは噂かなく眞に寂しい生活を續けて居るで別に面倒な種やの

大陸寫報

庭球界元老との衝突から チルデン隱退せん

デビス・カップ試合には 斷じて出ないと聲明す

世界一の庭球選手で米國デヴィス・カップ・チームの主將であるウイリアム・チルデン君は突如として今夏の對濠洲戰 の時チルデン君が米國デヴィスカップ委員に對し不遜の態度を採つた事件に始まつてゐるらしいが要するに現役 ふことを聲名した、ことの起りはまつたく此國際試合に出場しないと云し 後此國際試合に出場しないと云し 後此國際試合に出場しないと云し

大陸寫報

庭球界元老との衝突から チルデン隱退せん

デビス・カップ試合には 斷じて出ないと聲明す

世界一の庭球選手で米國デヴィス・カップ・チームの主將であるウイリアム・チルデン君は突如として今夏の對濠洲戰 の時チルデン君が米國デヴィスカップ委員に對し不遜の態度を採つた事件に始まつてゐるらしいが要するに現役

◉プライス博士

關係の報告作製プライス博士の所謂神癒に關して

辯護士 エー・エッチ・ヤング

（日本語を話します）

グランビル街七一八、ベランダンビルディング七二四 電話シーモア一六二七

古新聞 内張り賣物

澤山あります 大陸日報社營業部

鷄肉大勉強

販賣 電話で御注文下され候はゞ多少に拘らず早速御屆け申すべく候 東カドバ街三〇六 電話シーモア五二七四ニル

高橋清平

店半分貸度し

殊に床場には適當の處絶好の場所 事務所グランビル街七一八、ベランダンビルディング七二四 電話シーモア一六二七

古新聞 内張り賣物

澤山あります 大陸日報社營業部

鷄肉大勉強

販賣 電話で御注文下され候はゞ多少に拘らず早速御屆け申すべく候 東カドバ街三〇六 電話シーモア五二七四ニル

高橋清平

店半分貸度し

殊に床場には適當の處絶好の場所 事務所グランビル街七一八、ベランダンビルディング七二四 電話シーモア一六二七

辯護士 エー・エッチ・ヤング

（日本語を話します）

グランビル街七一八、ベランダンビルディング七二四 電話シーモア一六二七

公認 溝邊源三郎

電話シーモア四〇四六ニル

伊藤九市

依賴狀 故 友人 總代 伊藤一郎 加藤作太郎 岩本太郎 能村龍平 中村梅吉 山宝良太郎 田定四郎 岩崎勝平 木村石雄 福井源一郎 高嶋半 伊藤源作 高市 キャシン・熊代 古本助一 中村順市

御多忙中態々御會葬被下難有御禮申上候一々手數御禮可申上筈之處御免被下度尚生前の御厚誼を以て御禮迄述べ候 十二月六日 遺族 伊藤源作 木村石雄 岩本太郎 能村龍平 加藤作太郎 福井源一郎 高嶋半 伊藤源作 高市 キャシン・熊代 古本助一 中村順市 山宝良太郎 田定四郎

公認 溝邊源三郎

電話シーモア四〇四六ニル

伊藤九市

依賴狀 故 友人 總代 伊藤一郎 加藤作太郎 岩本太郎 能村龍平 中村梅吉 山宝良太郎 田定四郎 岩崎勝平 木村石雄 福井源一郎 高嶋半 伊藤源作 高市 キャシン・熊代 古本助一 中村順市

御多忙中態々御會葬被下難有御禮申上候一々手數御禮可申上筈之處御免被下度尚生前の御厚誼を以て御禮迄述べ候 十二月六日 遺族 伊藤源作 木村石雄 岩本太郎 能村龍平 加藤作太郎 福井源一郎 高嶋半 伊藤源作 高市 キャシン・熊代 古本助一 中村順市 山宝良太郎 田定四郎

◉今明日の天氣豫報

西風稍減、曇、寒し（昨日四四度）

◉今明日の天氣豫報

西風稍減、曇、寒し（昨日四四度）

日本行各汽船 切符賣捌

十二月出帆貨船 ◎ロシア號 十二月廿七日 晩香坡市パウエル街三三一〇七 電話事務所シーモア八一〇七ニル 自宅フエヤビュー一八六七ニル

シーピーアール切符賣捌代理 日本郵船 井手兄弟商會

◎當國政府及領事館出願書

ルーミング

家具付 寢室三百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

クリスマツリー及飾 中鶴運送會 電話バイ一〇七六ニル

小早川榮藏

ルーミング

寢室二百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

クリスマツリー及飾 中鶴運送會 電話バイ一〇七六ニル

小早川榮藏

會員諸氏に告ぐ

本年度會費未納の方は本月廿五日までに納附を願ひます 同時に校舍移轉費寄附金漏れの方は何卒同日までに御寄附を願ひます 尚本會にては例年の通り徵兵猶豫の手續きを致しますから徵兵猶豫中の方は早く御申込み下さい スケツスト 加奈陀 三尾村人會

漁者組合 組合員諸兄

來る十三日（木曜日）當地にて臨時總會を開き重要問題を討議致度候間組合員諸兄は萬障御繰合せの上是非御出席相成度此段御告候也 十二月十一日 レット

漁者組合 組合員諸兄

來る十三日（木曜日）當地にて臨時總會を開き重要問題を討議致度候間組合員諸兄は萬障御繰合せの上是非御出席相成度此段御告候也 十二月十一日 レット

日本行各汽船 切符賣捌

十二月出帆貨船 ◎ロシア號 十二月廿七日 晩香坡市パウエル街三三一〇七 電話事務所シーモア八一〇七ニル 自宅フエヤビュー一八六七ニル

シーピーアール切符賣捌代理 日本郵船 井手兄弟商會

◎當國政府及領事館出願書

ルーミング

家具付 寢室三百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

ルーミング

家具付 寢室三百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

日本行 各汽船 切符賣捌

船名 各地行 取次 加奈陀政府へ出願屆、歸化申請、妻、使用人呼寄手續

濱垣事務所

電話シーモア四一八〇

生命保險代理

ルーミング

家具付 寢室三十二 リース付 家賃 九十弗 パウエル街 有望の場所千六百弗や讓る

書籍

電話シーモア四九八〇

村田客自動車

夜バイ〇五五ニル

◎公認酒母麴釀造

販賣取次所 937 Cordova West 電話バイ三九八一ニル 本會は本年度より徵兵猶豫延期願を無料にて取扱ひます 新西院 日本人會

日本行 各汽船 切符賣捌

船名 各地行 取次 加奈陀政府へ出願屆、歸化申請、妻、使用人呼寄手續

濱垣事務所

電話シーモア四一八〇

生命保險代理

ルーミング

家具付 寢室三十二 リース付 家賃 九十弗 パウエル街 有望の場所千六百弗や讓る

書籍

電話シーモア四九八〇

村田客自動車

夜バイ〇五五ニル

◎公認酒母麴釀造

販賣取次所 937 Cordova West 電話バイ三九八一ニル 本會は本年度より徵兵猶豫延期願を無料にて取扱ひます 新西院 日本人會

50c. TAXI

Phone Sey. 1269

三三一街 パウエル市晩 内店 商壽堀 五十仙タキシー

運轉手一名入用

シーモア九五 山下客自動車

シーモア 二八六八

迅速、丁寧、大勉强 高田タキシー パウエル街三〇七

診察時間

午前十時 午後八時 内外科、婦人科、小兒科 公認 下高原醫院 ドクトル 下高原幸藏 自宅 パウエル街メーン街角 事務所 フエヤビュー西第十一街三圓 電話事務所シーモア二四五五ニル 同自宅ベビュー二四〇六ニル

一、血液檢查及び六百六號或は九百十四號の注射治療をなす 一、オークション・コンベセーション・ボードに關する手續をせられし者は必ず本院を尋ねられよ 光線の設備あり

日本行各汽船 切符賣捌

十二月出帆貨船 ◎ロシア號 十二月廿七日 晩香坡市パウエル街三三一〇七 電話事務所シーモア八一〇七ニル 自宅フエヤビュー一八六七ニル

シーピーアール切符賣捌代理 日本郵船 井手兄弟商會

◎當國政府及領事館出願書

ルーミング

家具付 寢室三百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

クリスマツリー及飾 中鶴運送會 電話バイ一〇七六ニル

小早川榮藏

ルーミング

家具付 寢室三百弗 メーン街六三四へ照會ありたし

クリスマツリー及飾 中鶴運送會 電話バイ一〇七六ニル

小早川榮藏

會員諸氏に告ぐ

本年度會費未納の方は本月廿五日までに納附を願ひます 同時に校舍移轉費寄附金漏れの方は何卒同日までに御寄附を願ひます 尚本會にては例年の通り徵兵猶豫の手續きを致しますから徵兵猶豫中の方は早く御申込み下さい スケツスト 加奈陀 三尾村人會

漁者組合 組合員諸兄

來る十三日（木曜日）當地にて臨時總會を開き重要問題を討議致度候間組合員諸兄は萬障御繰合せの上是非御出席相成度此段御告候也 十二月十一日 レット

漁者組合 組合員諸兄

來る十三日（木曜日）當地にて臨時總會を開き重要問題を討議致度候間組合員諸兄は萬障御繰合せの上是非御出席相成度此段御告候也 十二月十一日 レット

日本行 各汽船 切符賣捌

船名 各地行 取次 加奈陀政府へ出願屆、歸化申請、妻、使用人呼寄手續

濱垣事務所

電話シーモア四一八〇

生命保險代理

ルーミング

家具付 寢室三十二 リース付 家賃 九十弗 パウエル街 有望の場所千六百弗や讓る

書籍

電話シーモア四九八〇

村田客自動車

夜バイ〇五五ニル

◎公認酒母麴釀造

販賣取次所 937 Cordova West 電話バイ三九八一ニル 本會は本年度より徵兵猶豫延期願を無料にて取扱ひます 新西院 日本人會

50c. TAXI

Phone Sey. 1269

三三一街 パウエル市晩 内店 商壽堀 五十仙タキシー

運轉手一名入用

シーモア九五 山下客自動車

シーモア 二八六八

迅速、丁寧、大勉强 高田タキシー パウエル街三〇七

診察時間

午前十時 午後八時 内外科、婦人科、小兒科 公認 下高原醫院 ドクトル 下高原幸藏 自宅 パウエル街メーン街角 事務所 フエヤビュー西第十一街三圓 電話事務所シーモア二四五五ニル 同自宅ベビュー二四〇六ニル

一、血液檢查及び六百六號或は九百十四號の注射治療をなす 一、オークション・コンベセーション・ボードに關する手續をせられし者は必ず本院を尋ねられよ 光線の設備あり

流るゝ光

浦田歌樺

（百八十七）

落合ふ水

艶かしく装ひ立てたお玉の姿は光子の目に灘のやうに映つたが、はや憮然として道を避けやうとはしなかつた。

けれども、別にやましいとはないが、嬉しくも後を見せるに及ばぬ、黙つて先の出様を見た上でうんと油をとつてやらうと思つてにつこりともせず立つてゐた、お玉はなれ〳〵して側へ寄つて來てお辭儀をしながら

「まあ、ほんとうに久し振でしたはねえ、お父さんは何時東京へ出てらつしやいましたの、只今は何處にお住居なんです」

と微笑づくつて話かけた、仁兵衛はお玉のことを光子から聞いてゐるので小面憎い此の外道奴がと胸にかけて

「あなたは、どなたでしたなア、どうも生の故いで忘れて しまつた」

と空とぼけた

「あら、お見忘れ？私は、そら、光子さんと一緒に鳥羽さんの所にゐたのですよ」

「お玉さんてあアそんな方もお在のやうだつたなア、光、まさか此の人ぢやないだらう、お前をいびつて倉のなかに押籠めたり、私の所へ盗つて行つたり五十圓の報酬をちよろまかしたり其處へあることを無いことを讒訴をしてすんでのことに命まで取らうとした鬼のやうな女だ……まさかお玉さんぢやないだらうな、見たところそんなことをしさうな人柄ぢやなさそうだが多分外の女の事だらう、な、光……それならば然うだといつてくれ、安心も近いとするから取つかまへて溜飲に突き出すのは譯のないことだ」

つけ！〳〵と皮肉を云つた光子はどういつてよいか一寸まごついて

「お玉さん、どうもあの節はいろ〳〵お世話さまになりましたお蔭さまで命もなくならないですみました（ん！）して居ります、お禮に出やうと、遠から思つてゐたのですけれども、お住居が知れないもんですから御無沙汰をして居りました」

と猫一杯の厭味にびく〳〵と針を打つてやつた、が、これしきのことでびくつくやうなお玉ではなかつた、につこりと目で笑つて

「いゝえ、實はそのことについてね是非貴女にお目に掛つて、いろいろその時の内情を心底から打明けてお話もしたし、お詫やら愚めやつらをしたいと思つてゐたのですのよ、お互さまに少しでも氣不味こと が嫌のなかに殘つてゐますと嫌つりますせんわ顔を見られたもんぢやから、逃げるに逃げられず好い加減のお座鳴りで其處をごまかしたんですよ、お父さん」

「然うだらうか」

親子はその隙間を衝して公園に入つた、のどかな森の小半日を心ゆくばかり遊び廻つて心よい疲れを家路に持つて歸つた

「東京」爭闘篇

上司小劍

（廿九）

野外劇（十）

「もう先刻來たんだが、家を明けて、何處をほつつき歩いてるんだね。ほんとに蝙氣な人達だよ。」

と、母親は今まで、つづけさまに吸つて、吸ひ飽きたらしい、あやめのにはひとともに、きめ付けるやうな言葉を吐きながら、格子戸のない入口を背にして立つてゐた。

「お錦さん。……先生。」と、邊アさんに袖を攫まれて困り切つてゐた父親は、不意に現れた妻の姿に春田以上の驚きを感じたらしく

「あら、お歸りなさい」

「嚇か、御苦勞〳〵まア〳〵上つた、上つた」

お玉は瞳だと怪しんで、不安らしい目を後に投る。

◇黄金の鍵

平野廣斥

私のゆるやかな魂の平原を
流れ出る愛泉の中に
貴女の愛情の花瓣に
いとほこらしげに咲いてゐる
綾儀の花を
ねくりなく嵩しませう
そうして
思ひきり晴黒な
惡魔の淵に沈めませうよ
そうしたら
私の永遠の宮殿を開く
黄金の鍵は
貴女の優しい魂に
柔かく與へられるでせう

面目なげに頭を振いた。

高尚な美しい酒に、下卑な醜い肉體を赤く染た邊アさんは、いよ〳〵醉が廻つたらしく、細い眼をトロンとさせて此ッ方を見たが、ちやんとした丸髷の人の立つてゐるのに、忽ち眩しさを覺えたやうで、提へてゐた男の袖を離して、

「お錦さん、あれや何んだい。」

と、ぐんにやりとしながら言つた。

「誰だ……」と、父親は驚ろしく母親の名を呼んだが、頭ばかり振いてゐて、續く言葉はなかなか出なかつた。

「おかみさんかい、あの人は？」、と邊アさんは二つの汚らしい垂れ乳房が、古びた氷襯の如く、露はれかゝるのを、盛んだ物を隠すやうに洗ひ晒した木綿物の單衣を二枚襲ねた下に押隠しつゝ、さう言つた。左の足の裏からは、血が流つて藤芳のやうに流し板の一部を染めた。

「あゝ、おかみさんだよ。お前さんは何んだね。」、と母親は黄色い聲で、如何にも神田の小母さんらしくタンカを切つた。

「おかみさんかね、さうかね……このお錦さんがわしさ、口敵くた。叱つておくれ。こんなに足を切つて、痛くて仕樣がねだ。アッ痛い、痛い、痛い。」と、邊アさんは俄に顔を顰めて、今にも倒れ

「さうかね、お前さんがあんまりだから、たゞア置かないんだ。男はまつになつても浮氣だからね。」と、母親はせゝら笑つて、

「なんにしても、其の怪我を早くどうかしないと、破傷風になつたら大變だよ。」と、薄い肩を撫めた。

「これもこのお錦さんに斬られたんだよ。アッ、痛い、痛い。」と、邊アさんは泣出しさうな風をした

さうにした。

「さうかね、お前さんがあんまりだから、たゞア置かないんだ。男はまつになつても浮氣だからね。」と、母親はせゝら笑つて、

「なんにしても、其の怪我を早くどうかしないと、破傷風になつたら大變だよ。」と、薄い肩を撫めた。

「これもこのお錦さんに斬られたんだよ。アッ、痛い、痛い。」と、邊アさんは泣出しさうな風をした

「ほんとにあつかましい奴ですとね」

「だがあの樣子で見ると何か深い樣でもあるらしい、兎に角今度やつて來たら聞いて見やうぢやないか」

「來るもんですかあんなとを言つたつて……來られた義理ぢやありませんわ顔を見られたもんだからね、あのおら、逃げるに逃げられず好い加減のお座鳴りで其處をごまかしたんですよ、お父さん」

「然うだらうか」

親子はその隙間を衝して公園に入つた、のどかな森の小半日を心ゆくばかり遊び廻つて心よい疲れを家路に持つて歸つた

「お錦さん。……先生。」と、邊アさんに袖を攫まれて困り切つてゐた父親は、不意に現れた妻の姿に春田以上の驚きを感じたらしく

「あら、お歸りなさい」

「嚇か、御苦勞〳〵まア〳〵上つた、上つた」

お玉は瞳だと怪しんで、不安らしい目を後に投る。

「東京」爭闘篇

上司小劍

（廿九）

野外劇（十）

「もう先刻來たんだが、家を明けて、何處をほつつき歩いてるんだね。ほんとに蝙氣な人達だよ。」

と、母親は今まで、つづけさまに吸つて、吸ひ飽きたらしい、あやめのにはひとともに、きめ付けるやうな言葉を吐きながら、格子戸のない入口を背にして立つてゐた。

「お錦さん。……先生。」と、邊アさんに袖を攫まれて困り切つてゐた父親は、不意に現れた妻の姿に春田以上の驚きを感じたらしく

「ぢつて、ちよつと荷物をたすけてたいわ。とりん子がいつた「あんたの方は」おれの家はもう燒けてもいゝやうになつてゐるんだ、ちや、手傳つてやらう。そして、おくれが信州へ行つてくる間、お前はどこへ行つてるか」

「こゝが燒けたら、どこつて、巢鴨の弟のところへ行くより仕樣がないわ」

それから彼れは自分の弟なぞを呼んで來て、りん子の家の荷物の片つけに手傳ひさしてから、自分の家の方には未練がないので、いさぎよくそこを引上げる。そして、弟は一足先に谷中の、彼の家族の避難先へ歸らしておいて、自分はりん子を巢鴨の彼女の弟の家までおくりとゞけた。はのぼのと三日の夜のあけかゝる時分、彼が一人で巢鴨から谷中へ歸る時分には、さしも東京中を焼らした火が消へかゝつて來た。彼は往來の人にたずねどころが、どうやら彼の家も少し手前の邊で火事はおさまつたらしい樣樣だつた「何のこつた」と彼は心の中で呟きながら「さあ、これから信州行だ、汽車は大分骨がをれるだらうな」と考へた時かれは今までそうして忘れてゐたのか、矢張り人なみに地震と火事でおそろかされてしまつたのであらうか、けど思ひ出すと不をだうするやうな事を思ひ出したのである。

山瀬喜造がこの際に出してよろこんだといふのは、彼のやうな人物でなければあり得ない、又彼のやうな人物だからこそ眞面目になつて專ぶやうな、そのやうな事を持つて無心に來たとがあつた。

さびしげに今日も來て晴嗣の聲を聞きつゝ君に文書く

「ぢつて、ちよつと荷物をたすけてたいわ。とりん子がいつた「あんたの方は」おれの家はもう燒けてもいゝやうになつてゐるんだ、ちや、手傳つてやらう。そして、おくれが信州へ行つてくる間、お前はどこへ行つてるか」

「こゝが燒けたら、どこつて、巢鴨の弟のところへ行くより仕樣がないわ」

それから彼れは自分の弟なぞを呼んで來て、りん子の家の荷物の片つけに手傳ひさしてから、自分の家の方には未練がないので、いさぎよくそこを引上げる。そして、弟は一足先に谷中の、彼の家族の避難先へ歸らしておいて、自分はりん子を巢鴨の彼女の弟の家までおくりとゞけた。はのぼのと三日の夜のあけかゝる時分、彼が一人で巢鴨から谷中へ歸る時分には、さしも東京中を焼らした火が消へかゝつて來た。彼は往來の人にたずねどころが、どうやら彼の家も少し手前の邊で火事はおさまつたらしい樣樣だつた「何のこつた」と彼は心の中で呟きながら「さあ、これから信州行だ、汽車は大分骨がをれるだらうな」と考へた時かれは今までそうして忘れてゐたのか、矢張り人なみに地震と火事でおそろかされてしまつたのであらうか、けど思ひ出すと不をだうするやうな事を思ひ出したのである。

山瀬喜造がこの際に出してよろこんだといふのは、彼のやうな人物でなければあり得ない、又彼のやうな人物だからこそ眞面目になつて專ぶやうな、そのやうな事を持つて無心に來たとがあつた。

さびしげに今日も來て晴嗣の聲を聞きつゝ君に文書く

東京からの人々

（十）

宇野浩二

雜書　電話ハイ七七一

例年の通り
ちんもち
致します
鈴木菓子店
特製練羊羹
栗きんとん

雜誌　バウエル街四三七

和洋雜貨食料品
曉市アレキサンダー街四三三
電話（イ）二二
福井商店
福井旅館

男女洋服裁縫
クリーニング、プレス
ダイヤオーク附れ入歯
アザラシ街三三三ウッドワード前
イクオク
電話シーモア三三八〇
鮫島吉彦

男子の洋服
スタイル、品質、仕上
多田洋服店
曉市バウエル街三五五
電話シーモア八〇三五

ルーミングハウス御注意
只今の時勢は最もヒーテングパイプ及其設備に關する御注意なさるに好都合です
當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
エ
市内東デーヤ街三番三

只今の時勢は最もヒーテングパイプ及其設備に關する御注意なさるに好都合です
當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
エ
市内東デーヤ街三番三

バウエル街四三九
九州屋旅館
江島順
電話ハイ三九八八エル

御夫婦兩名樣の貸ルームあり
大工
竹中佐七
バウエル街二二三
電話ハイ三〇二八エル

男女帽子洗濯
迅速丁寧に補々物觀いたします
曉市グランビル街三三三
秋山
電話ベビュー七一八

迅速丁寧
尾木運送業
バウエル街二二三
電話シーヤー六四〇四
並に車輛、キャンバー、果物類

▲和食料品一切
▲陶器類
スターナ河ガート
岸本商店
郵便局三一

▲和食料品一切
▲陶器類
スターナ河ガート
岸本商店
郵便局三一

日英風呂もあります
バウエル街二六
電話シーヤ三〇二〇
壽湯
電山英龍

運搬業
御用に應じて何時でも
奥津平四郎
メイソン街二六一半
電話シーヤ三〇二〇

御旅館
曉市ジャクソン街
井上倉次郎
電話ハイ一〇

△食料品
曉市彼市メイン街
三井商店
電話シーヤ一二五五七

曉市メーン街二九〇〇
電話ファニヤモント二七三
スタート洗濯工場
曉市ブロードウェイ街二〇七
電話ファニヤモント二〇
エドワード
リプセット

曉市メーン街二九〇〇
電話ファニヤモント二七三
スタート洗濯工場
曉市ブロードウェイ街二〇七
電話ファニヤモント二〇
エドワード
リプセット

漁業用具一切
△ヤスリンエンデン
△テント、オーニング
VAC ランプブーク
ニドワード
リプセット
Phone: Sey. 5931-5932
68 Water St.
Vancouver, B.C.

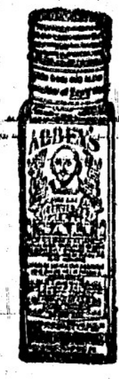
漁業用具一切
△ヤスリンエンデン
△テント、オーニング
VAC ランプブーク
ニドワード
リプセット
Phone: Sey. 5931-5932
68 Water St.
Vancouver, B.C.

クレセントルームス
曉市彼市バウエル街二五九
神戸
電話シーヤ五九〇〇

クレセントルームス
曉市彼市バウエル街二五九
神戸
電話シーヤ五九〇〇

U. Morimoto & Co.
冬向オバコート　十弗以上
同毛皮付　十二弗五十仙以上
ウッドワード百貨店より六軒東
西へステングス街五七
盛本商會
電話シーモア貳參壹參

御子供用オバコート
三弗五十仙以上
其他御婦人用ドレス及絹物種々お好みに應じ如何なる格好にも御仕立致します

Abbey's SALT


腎臓及膀胱を整調し
便秘を治す
多量に過ぐれば下痢を救ふ
全體の藥店にもあり
何れの
アベース・ソルト

御婦人病ニハ左記ノ良藥ヲ
保命湯　一弗二弗　寶湯　一弗五十仙
中將湯　二弗　二弗八十仙　五香十五仙
命の母　一弗六十仙　サフラン湯　一弗五十仙
實母散　五十五仙　一弗二十仙　ホシ血道藥　一弗
ビボー　三弗　鹿ノ腹子　四弗五弗　六弗七弗
母心　一弗二弗　三弗　サフラン　五十仙　一弗
右の外定紀外用意致ございます
一弗五十仙三弗
子宮強壯藥
一弗　二弗三弗
ビボー球
一弗五十仙
ニシタンホン
一弗五十仙二弗
ハートの友
一弗廿五仙
二弗五十仙
婦女の友
一弗二弗
バウエル街三三二　電話シーヤ一壹參參五
最も親に詳しい
新見商會
T. NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B.C.

貴金屬寶石類
金銀時計修繕
和洋美術品
新西陵市第入街三九
中村時計商會
電話一〇六九ニー
店主　中村助次郎

味噌醬油並に雜穀類卸し
精米の元締
朝日精米所
バウエル街入三
電話ハイ一五二

世界の商標
グッドイヤー
タイヤー
其他自動車附屬品一切　大勉强で御用命に應じます
曉市彼市メーン街アレキサンダー街角
唯一のグッドイヤー
タイヤ特約代理店
日本オート
電話シーモア一四五八

甘粕事件の求刑

甘粕には懲役十五年

山田檢察官の論告辯論に入る

豫期しやかな二十四日の甘粕事件第六回公判は行悩の冷氣に遭る程で傍聽席には空席多く第一回以來初めての淋しさである、午前九時十五分判士長以下判士、檢察官、五被告、十辯護人列席の上開廷、山田檢察官先づ立て論告を始む、檢察官はこの事件の發端を敍するや冒頭して

被告甘粕が森と通謀して大杉榮及び伊藤を殺し鴨志田をして宗一殺せしめたるは被告の供述によつて明かである、森は大杉伊藤の殺害を援助し宗一殺に對して命令を與へたものである、非は證據十分ならざるも情を知つて見張をなし鴨志田は本人の供述によつて宗一殺害の事實明瞭である、本多は供述頗る曖昧であるが鴨志田と共に宗一殺に加はつた事實明瞭である、犯輪に入る

甘粕等の行爲は

毫も國家を利せぬ

甘粕は命令したのでは無い

峻烈を極むる檢察官の論告

甘粕等は生來より社會主義者の行爲の批判に入り檢察官は一段聲を張上げ

甘粕等の行動は國家の爲に計つたとは云へ國法を蔑ろにするものである、法治國に於て國法を破るは其動機の如何によらず當然犯罪を構成する、國家は法によつて護らるゝもので國法の違反を國家の爲であると云ふとは大間違ひである、思想に對しては思想を以てせねばならぬ、法律を以て之に對せねばならぬ、主義者を殺害したからとて其思想を除き得べからざるは各國の歷史甚命の狀に見るも明かである、甘粕は主義者に依るものでなく社會の缺陷が之を然らしめたものである

と論じ上に紅を注いでまくしたてゝ

甘粕は生來より社會主義者の行爲の批判に入り檢察官は一段聲を張上げ

甘粕等の行動は國家の爲に計つたとは云へ國法を蔑ろにするものである、法治國に於て國法を破るは其動機の如何によらず當然犯罪を構成する、國家は法によつて護らるゝもので國法の違反を國家の爲であると云ふとは大間違ひである、思想に對しては思想を以てせねばならぬ、法律を以て之に對せねばならぬ、主義者を殺害したからとて其思想を除き得べからざるは各國の歷史甚命の狀に見るも明かである、甘粕は主義者に依るものでなく社會の缺陷が之を然らしめたものである

と論じ上に紅を注いでまくしたてゝ

甘粕等の行爲は

毫も國家を利せぬ

甘粕は命令したのでは無い

峻烈を極むる檢察官の論告

甘粕は生來より社會主義者の行爲を用ふるに非ざれば安寧を保つことが出來ぬと云ふ考へを以て行つた甘粕等の行爲は國家の爲め一層の勇氣を加へるものである

甘粕は生來より社會主義者の行爲の批判に入り檢察官は一段聲を張上げ

甘粕等の行動は國家の爲に計つたとは云へ國法を蔑ろにするものである、法治國に於て國法を破るは其動機の如何によらず當然犯罪を構成する、國家は法によつて護らるゝもので國法の違反を國家の爲であると云ふとは大間違ひである、思想に對しては思想を以てせねばならぬ、法律を以て之に對せねばならぬ、主義者を殺害したからとて其思想を除き得べからざるは各國の歷史甚命の狀に見るも明かである、甘粕は主義者に依るものでなく社會の缺陷が之を然らしめたものである

と論じ上に紅を注いでまくしてゝ

事情は大に酌量する

甘粕の精神は見上げたもの

と檢察官の論鋒變る

らぬ立派な精神である、鴨志田本多は命令によるものでないが亞紀の取んすべき軍隊統中憲兵隊に於て之を免れるとは出來ないから刑の決定に就ては考慮せなければならぬ、殊に兩名は自首してゐる何故初め自首しなかつたかは甘粕との約束によるもので本人の意思でなかつた

と述べ是で結論を終つたとて午後の本論の長いことを豫告し十一時十分休憩、午後零時四十五分再會平松辯護人は法務官の許しを得て甘粕がまだ躊躇してゐるので糸山辯護人は甘粕の爲めに說明し甘粕は初めて「私が命じました」と答へ愈〻塚崎辯護人の辯論に入る

（十一月廿五日東京）

銃に於いていよ〳〵如何に御せんかの論點に入り

被告甘粕、森は刑法第六十條、第百九十九條、平井は六十二條、百九十九條、鴨志田、本多は六十條百九十九條に該當し、平井は一年半以上無期、其他は死刑に當る被告等は安寧を維持し國法を守るべき人達だから其罪の責任は決して輕れるとは出來ぬ

但し酌量すべき點はないかと云ふに大いにある、今回の震災後鮮人及主義者の騷擾の噂に就き其裏面に何等か魔の手が加はつてゐると思ふのは當然である、平井等は職務として一般人より之を知ることが出來失れによつて此擧に出たもので普通の場合と異り大に酌量す可きものである、且つ甘粕に對しては主觀的には國家か申す事はないと聞けば甘粕は上官等は自分の命令によつて行つたもので彼等に罪は無いものである、何卒寬大なる處分を仰ぎたい、法廷は生ケ人間を裁判する所である以上嚴規の性質に縛がみ情を以て臨まれたしと述べ

辯論に入る

塚崎氏は大震災の際の犯罪に就て平時と同樣の考へを以て罪の輕重をすることは餘りだと冒頭し過般の大詔の一節を引き

檢察官が厳罰を求めたのは大詔の御主旨を察知せざるものであると檢察官を脫まへて紛糾し遂に大なると云ふは好論である死體處理は普通の暗澹裏滅とは全然類を異にすると宗一殺に及び被告等の私心なき大精神より見れば之は一小波に過ぎぬと思ふ、而して甘粕は其實任外の事なる宗一殺の罪を負はんとしたのであるが天皇の名に於ける法廷に於て終に前の陳述を飜したので決して己の罪を輕くせんとしたものではない、日本の將校全體の爲に自分の男のスタルのを覺悟しての供述であつたと述べ次で命令關係に就て當時の雰圍氣が其命令を勝致したのであると論じ又平井の犯行は誤信によるので是は當然無罪とすべく甘粕等も之に準じ恩典に浴す可きである

と述べ是で結論を終つたとて午後の本論の長いことを豫告し十一時十分休憩、午後零時四十五分再會平松辯護人は法務官の許しを得て甘粕がまだ躊躇してゐるので糸山辯護人は甘粕の爲めに說明し甘粕は初めて「私が命じました」と答へ愈〻塚崎辯護人の辯論に入る

（十一月廿五日東京）

御菓子

晩市パウエル街三九二

住よし

電話シーモア四四七五

御菓子製造

卸小賣に應じます

事情は大に酌量する

甘粕の精神は見上げたもの

と檢察官の論鋒變る

歸國に付破格撮影

藤原寫眞館

助產婦案內

メイン街壹壹貳

西澤すみ子

電話シーモア八五二〇

晩市プリンセス街二一五

ユレカルーム三階卅一號室

高橋喜志

電話ハイ三四九九ニル

パウエル街二〇三

田邊よし子

電話シー三一四六

パウエル街三九六ホテル

ウオルド二〇一六號室

立石哲子

電話シー八〇八八

パウエル街三九六ホテル

ウオールド一一三號室

渡邊糸子

電話シー一四三ワイ

パウエル街二〇六

大倉洗濯所

事務所 電話シーモア六五二三

工場 ランスダウン街 電話フェア一一六〇

和洋雜貨食料品

晩市バンクーバー街六五一

P. O. Box 16, Pt. Rupert, B. C.

御菓子製造卸小賣に應じます

例年の賃餅の御用に應じ通ず

東カドバ街五一三

井頭菓子店

電話ハイ三〇五五ニル

御婦人用お子供用の冬物の御用意は如何です 新しき品は夥多揃へて居ります

晩市パウエル街三七八

澁谷商店

電話シーモア六三六二

高評あるカナヂアン薪炭會社と特約致しました極上等の薪炭を廉價と迅速とを旨として御用命に應じます

電話シーモア六五七三

夜間ハイ三一九二ニル

パウエル街三九一

岡田茶店

矢野政八

室內暖房、各室湯水スチームヒーター附

高等旅館

ホテル・ウオールド

パウエル街三九六

電話シー三七八八

高橋菊助

運送業

電話シーモア二七一九

自宅ハイランド六六三アール

小林菊藏

◆◆◆鮮魚◆◆◆青物◆食料品

キング魚店

電話ハイランド三〇八

461 Powell St. Vancouver, B. C.

奧村托兒所

乳兒は勿論或は遠隔の地方に御在住の方にて當市に遊學なさる子供さん達を御預り致し最も親切に母となりて御世話申上げます御希望の方は御來談下さい

晩市東ジョージヤ街七三八

奧村雪子

電話ハイランド二四九ニル

寫眞

晩市メーン街二二八

有門寫眞館

電話シーモア一六八五ニル

スタプストン市停車場通り支店 同

▲木材輸出商

プリンセス街三三五

花月事務所

電話ハイ一四五

331 Princes Ave. Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品

ニュー・ウエストミンスター市

コロンビア街八三七八三九

西口商店

電話一一六一

自宅九〇九X

日の出

晩市パウエル街七三三

電話ハイ 駅 六九

こうじ製造

卸小賣（こうじ）のもとあり

和洋雜貨食料品

日用品一切

ポートエレントン（電話二七）

龜田商店

P. O. Box 27 Port Essington, B. C.

新鮮なる切花

鉢木物、切花鉢は日曜に限り取扱ひます

電話ハイランド一六二四

ヘザー花屋

市立病院前 ヘザー街二五三

電話フェヤモント三八九二

肉類、魚、鷄、卵、野菜物並に日用食料品

晩市東ベンダー街八五三

エムケー商會

薪石炭販賣並に運送業

有何れも廉價迅速に御用命に應じます

電話住宅シー五七七六ニル

小宮吉藏

秋山倉物店シー四五五七

晩市東カドバ街三七一半

同 パウエル街三六四方

鍼灸按摩指壓治療

西洋マッサージ治療

御希望の御方は電話にて御用命下さい 晩市フロント街一四八

自宅治療

正午十二時迄

增田かね

電話フェヤ四三三ニル

御旅館

各室スチームヒーター及湯水の設備あり

プリンスルパート郵便局七五

持田旅館

電話ハイランド六五九

按摩業

晩香坂市東西六街五一六

松宮德四郎

電話フェヤモント二五九七ニル

按摩針灸術

電話にて御用仰付け下さい

ユーコン街ミカド倶樂部裏

山田政治郎

電話フェヤ四八三五アール

和洋雜貨食料品卸小賣

晩市パウエル街七八八

近江屋商店

電話ハイランド三八四四ニル

三山

かまぼこ製造卸し小賣

電話シーモア三一六四

晚市ゴーア街二二四アレー

手打うどん

手打ひめうどん

パウエル街六〇八

平山製造所

電話ハイランド三八四四ニル

和洋雜貨食料品

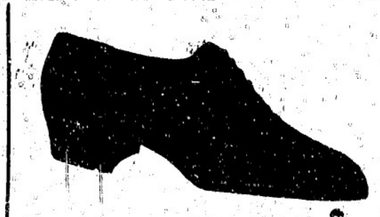
ポートエレントン

東洋商業會社

大橋松次郎

P. O. Box 46 Port Essington, B. C.

靴商案內



（エービーシー靴）

パウエル街三三八

加藤靴店

電話シー二三六九

住宅アレキサンダー四一四

ハイランド三三五ニル

パウエル街四三三

濱垣靴店

電話ハイ三九五九

住宅ハイランド一五五五ワイ

パウエル街二五八

小澤靴店

電話シー三七一一

住宅東カドヴア街五五七

電話ハイ二〇四二ワイ

新着

最上等の蘇格蘭製

標準尺サモンギルネッツ

今回新荷從り着しました買切れにならぬ中早〻御注文下さい

晩市ビーター街五〇〇（タワー隣）

クロフオードスチユアート

代理者 ジエー・エス・テート

電話シーモア五五五

東洋貿易會社晚香坡支部

主任 柏政吉

四（スタングス街二一〇七

ドミニオン建物内二一〇六）

申込所 濱垣事務所

電話シーモア三六四七

和洋雜貨食料品

晩香坂市四第五街三三

電話フェヤモント二九七

丸野商店

精米所

日本向間貨定期爲替手形

利息六ケ月以上年六分

郷里送金

日本全國各地へ無手數料にて迅速に御屆け致します

住友銀行

シアトル

頭取男爵 住友吉左衛門

當地弗貨預金

定期預金 利息六ケ月年四分一ケ年以上年五分

貯蓄預金 利息年三分の割

銀行一般業務 確實迅速に御取扱候

The Sumitomo Bank of Seattle

802 3rd Ave., Seattle Tel. Ell. 4611

Canadian Pacific to Japan

シーピーアール

日本航路船

エムプレス・オヴ

シア

十二月廿七日發

オーストラリア

一月十七日發

エムプレス

シア

二月七日發

最も立派

最も高速力

最も大型

最も新式型

各船に日本人通辯をたき日本人乘客の接待に當る

日本食供給の準備あり

航行各二週間毎

（晚香坡市發美府經由）

SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)

J. J. FORSTER
General Agent
Vancouver, B. C.

綾瀬の夜嵐

神田伯龍講演

第七十三席

下矢田村のおしもの處へ○ハイ御免下さい」と、入つて來たのは、本郷春木町の紀國屋の手代三吉です「何方だね」おしもが破れ障子をガラリと開けると三吉だから「ア、此處へ上んなせえ」「上りかねた三「エ、手前は本郷春木町の紀國屋の手代で三吉と云ふ者で……「だから上んなさいと云ふんだよ三「ヘイ、では御免蒙りまして」懐から手紙に折つた手紙を出して、綱の側をバタ

も聞いたよ、何でもハア、若草の世養の爲めに、上大樣までお招きして、錢を撒くやら餅を撒くやら、近所の百姓に施しまでして、大層もねえ事だつたと云ふことだ、お前の方でさう云ふ心配だといふものは心持が第一だ、お前さんと夫婦になりてねとあれほど約束をしたんだから、一度夫婦にならねば浮ばれねえと言つてゐた、若草とお前が所の伊之助と一度夫婦にしてやつておくれ三「へエ……と申しますると、何いふ風に致すので「何いふ風にも斯いふ風にも死んじまつた若草と生て夫婦に成れやう譯はねえ、何だ若草の位牌と夫婦の固めをさしてはくれまいか三「エッ、あの位牌と……「サア、夫が嫌だと言ふのなら仕方がねえ、俺は勘辨も仕樣が、死んだ若草が勘辨すめえ、さうなれば治る病氣も治らねえとになる、何だ伊之助の病氣を治してねと言ふのなら、位牌と婚禮しろ三「へエ……」三吉も考へた、世の中に物好き者があるが、位牌と婚禮するといふのは初めてだ、が併し、嫌だと云へば伊之助の足が治らない、何せ生た者と夫婦になるんぢやない、位牌と婚禮の式をすれば濟むことだ三「宜しうございます仰に從ひませう」

◇

風下の我家燒くれは此町にまた來ぬものかと逃れつつゐもふ

◇

かわきたる破れ障子しなゐあとのこの家にいまは心おちる

◇

あなたの
處方箋調劑所

放も正確にそして精選された原料を用ひて調劑するので市内ドクターから非常な信用を得て居ります

◉クリスマスの贈物は最も文化的にコダックアルバム等ナイオル商標の白粉クリーム、水ふしろい

イーストマンコダック特約店
公認藥局エス、エドガーキイ藥店
バウエル街三九九
電話シーモア七五〇二

〜と拂つて上へ上り三「エ、お聞き及びでもございませうが、先達中は失禮致しました、お聞き及びでもございませうが、紀國屋でも伜の伊之助が、何も思ふやうに足が治りません、だん〳〵弱つて行く樣な譯で、昨今では、隣者も何しても叩らなければいけないと云ひ、夫に又子ひには、命まで取られると云ふので、大旦那の心配は無論のこと、お母さんなどは泣いて頼んで居ます樣な譯で、就ては御聞き及びでもございませうが、吉原の若草花魁の爲めに法泉寺で大施餓鬼を營みました、何か死んだ花魁の心を慰めますやう、また一つには若旦那のお足の治りますやう、最初は、法泉寺で、和尚さんに頼んでやりましたが、二度目は中山の大さんをお頼ひして……「ア、さうたつたね、私

爲かと申しますれば、伊之助さんの病氣を治したいからです、何卒是迄の事は御勘辨なすつて、伊之助さんの病氣が治るやうにしてやつて下さいまし「ナーニ、そんなに詫ることはねえよ、俺もハア、たつた一人の姪の子が、伊之助さんに欺されたのが口惜い、何か敵をやつておくれ、實は死んでも死に切れねえと、云ふのを聞けば、其處は人情だ、憎い奴は伊之助、可哀想なのは若草と黒込んで打擲つても置けねえ、何か敵を討てるやう、他に手段もねえから、神樣や佛樣に祈つて、祈り殺してやらうと、釜の中へ油を入れて、伊之助の人形を油煎にして祈り殺さうと思つて居たんだ、だがさう叫いてみりや無理もねえ、私は勘辨してやるよ三「有難うござ

▲鮮魚▲肉類
▲青物一切▲糀販賣
▲エキスプレス
電話フェア晩市四第五街三四六
五七七六

一見魚肉店

安くてたいしい事
晩市隨一
うどんそば
御手輕料理仕出し
メイン街一五〇
電話シーモア三九三八
梅月

冬物品揃
毛糸は藥店の專門で色合は豊富です
編物をなさる前に是非共藥店へ
尚地方へは御一報次第見本送呈
バウエル街三三四
電話シー五七七五
靑牛島
みやこ商會

御めしうどん
手打そば
バウエル街三五〇
御料理
高砂
電話シーモア三八二七
田中政市

お手輕料理
並に會席
梅の家
バウエル街三三三
電話シー五一八九エル

御祝用の
蒲鉾
細工物
一式御用命
ニ應ズ
多少ニカヽワラズ
御引立ヲ乞フ
豊錄商標
板熊
107. DUNLEVY. AVE
VANCOUVER. B.C
電話シー.4164.エル

會席御料理
東カドバ街四〇〇
うき
電話ハイ一三三七エアール

あんま
採療治
新式電氣治療器
バウエル街三六六
ルーム
猪本キヌ
電話シーモア八四九六エル

信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街三三四
館主
佐久間太重
電話シー五六八三アール

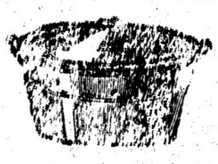
雜貨食料品
エキスプレス
晩市バウエル街四五三
郵便
電話ハイ四八九
堀善商店

辨當
並にめしの御用は
電話シー七八二
晩香坂市バウエル街三九三
○一めしや

手打うどん
同そば
すし
◉仕出し致します
バウエル街二四六
京都庵
新谷三吉郎
電話シーモア二四五五

和洋雜貨食料品
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シー三八九五

和洋食料品一切
精米業
賣つうも大體で致します
運送業
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
電話ハイランド四五三



大工
道具
一切
晩市バウエル街三六八ニ
秋山金物店
電話シーモア四五七五

エキスプレスの
御用なら安くて早く
親切丁寧な
江畑運送社へ
電話シー四八八四
電話シー三九一一
を御呼び下さい

時計販賣
並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

料理屋飯屋案内（いろは）

一力
晩市ゴーア街一三七
電話シー四〇三三

丸福
バウエル街二四三番
電話シーモア六〇九九

林家
すし仕出し
晩市バウエル街四四一
電話ハイランド一九九

天狗
丼物鰻燒うどん仕出し
バウエル街二五〇
電話シー三五三八

竹の家
うどんそば
南京料理
ダンレピー街二三九
電話シーモア四三五七

三玉屋
すしめし
うどんそば仕出し
ダンレピー街二九
電話シー二四一八

千鳥
晩市バウエル街二三九
電話シー二六九九

みぎり
晩市ゴーア街一二四
電話シーモア五五七〇エル

樂々
アレキサンダー街三二〇
電話シーモア四八一四

日の丸
晩市バウエル街二六六
電話シー三四三三

音羽亭
晩市メーン街二三九
電話シーモア八六九五

梅香
晩市メーン街一二六
電話シー四三六二エール

山科
晩市バウエル街三三〇
電話シー二七七九

晩粹軒
バウエル街二六一
電話シー四〇三三

C. N. S. CO.
337 Gore Ave. Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.

人員募集
（晩香坂市ゴーア街三三七）
シー・ピー・アール
ケットルバーレー鐵道線ヤング
ショップ働

日加用達會社

各汽船切符賣
シーピーアール
大阪商船
日本郵船
（電話シーモア八三九）

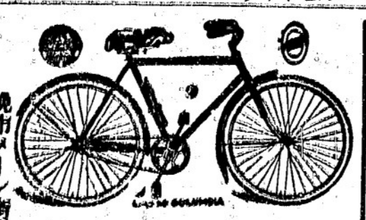
本年度流行の粋を集めた
御婦人子供衆の
冬期の御用意は是非
東山商會へ
絹地絹ウエストドレス
毛皮附オバコートスエタコート
毛糸類其他御婦人た子供の衣類
格好品一切
晚市バウエル街三二八
電話シーモア八七二三

平產丸
體の健全不健全は胎兒の健康に直接關係のあります故に
何して身體の抵抗力を強め、心向と同時に胎兒の榮養を
充實にするのです
妊娠より起る逆上頭痛、目まい、悪阻、食込み、産前に起るいろ〳〵の苦痛、ツリ、浮腫等はメキ〳〵と目に見えてキヤめが鮮かにお顔に現れます女の大厄としての御産の御心配無しでスヤ〳〵と生れ産後の日立ち悪しき人も何の變りもありません是非お試めし下さいませ
▲定價　五十五仙、一弗、二弗
バウエル街二四九
誠心堂
電話シー四八八四

御藥の
御用は
新荷着
野菜種各種　内外食料品一切
バウエル街二〇五
醫下村商店
岩本商店
電話シーモア三三九三

◉金物類一切
晩市バウエル街二三〇
電話シーモア三四〇
バウエル金物店

果物煙草
前川運送店
電話シーモア八四六
晩香坂市バウエル街二四



日本行に自轉車
四十五弗　五十弗
同　五十弗　四十弗
中古十五弗以上色々御遣無料
新品十六圓
右各種を販賣をろ〳〵居ります附屬品は一切付
一ケ年保險大勉强致します御用はターメーへ
◇タイヤ二弗以上三弗◇チューブ一弗以上一弗五十仙◇チェン二弗半五仙以上三弗五十仙
◇スケート各種九十仙以上十弗まで◇シャープ代十五仙◇スケーツ靴五弗七十五仙以上七弗◇ユニフッキ各種
新古取揃月賦賣出し
晩香坂市バウエル街二四
ターメー自轉車店
電話シーモア八四六

T. MAIKAWA
369 Powell St.　Vancouver, B. C.

新荷到着
△大玉里芋△トロ、芋△數の子△化鰹△福オコシ△生栗
△餅米（米）△純日本米（胴取印）
△菊印白味噌
本店特約一手販賣
萬醬油
一斗一升入
五升五合入
當分特價にて販賣致します
晩市バウエル街三六九
前川商店
電話シーモア參七貳壹